

Il numero  
di Giuliano Vigni

## Una riflessione ispirata

Per quanto esistessero già, pubblicate in anni recenti, due traduzioni del Sermone di Natale di Robert Louis Stevenson (Edoardo Albinati per Stampa alternativa, 1992; Giacomo Arduini per Adelphi, 1999), se n'è aggiunta in questi giorni una terza, riproposta da *Vita e Pensiero* con altri scritti religiosi, nella traduzione di Giuliana Bendelli e con una bella prefazione di Alberto Manguel. Ci

sono scrittori famosi che conosciamo per alcuni indimenticabili romanzi — come, nel caso nostro, per *L'isola del tesoro* o per *Lo strano caso del dottor Jekyll e del signor Hyde* —, ma che ci restano pressoché sconosciuti per altre pur apprezzabili opere. Così è anche per questo *Sermone di Natale*: una gradita scoperta, perché quella che ci propone Stevenson non è soltanto una riflessione adatta per il tempo natalizio, ma piuttosto una ispirata.

